

РЕГЛАМЕНТ № 423/67/ЕИО НА СЪВЕТА

от 25 юли 1967 година

относно определяне на възнагражденията на членовете на Комисиите на Европейската икономическа общност и Европейската общност за атомна енергия и на Висшия орган, които не са били назначени за членове на Единната комисия на Европейските общности

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Единен съвет и Единна комисия на Европейските общности¹ и по-специално член 34 от него;

като има предвид, че Съветът определя възнагражденията на бивши членове на Висшия орган и на Комисиите на Европейската икономическа общност и на Европейската общност за атомна енергия, които след прекратяване на заемането на длъжността не са били назначени за членове на Комисията;

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Бивши членове на Висшия орган и на Комисиите на Европейската икономическа общност и на Европейската общност за атомна енергия, които след прекратяването на заемането на длъжността в съответствие с член 32 от Договора за създаване на Единен съвет и Единна Комисия на Европейските общности, не са назначени за членове на Общата Комисия имат право от 1 август 1967 г. до 31 декември 1967 г. да получават основната заплата, семейните добавки и квартирни добавки, предвидени в членове 2, 3 и 4, параграф 1 от Регламент № 422/67/ЕИО, 5/67/Евратом на Съвета² от 25 юли 1967 г.

Ако през този период съответното лице започне нова доходоносна дейност, неговото брутно месечно възнаграждение (т.е. преди облагане с данъци) се удържа от сумата, предвидена по-горе. Разпоредбите във второто изречение на член 7, параграф 3 и член 7, параграф 4 на Регламент № 422/67/ЕИО, 5/67/Евратом на Съвета от 25 юли 1967 г. се прилагат по аналогия.

Член 2

Разпоредбите на членове 5, 11, 12, 13, 15, 17, 18, 19 и 21 от Регламент № 422/67/ЕИО, 5/67/Евратом се прилагат за бивши членове на Висшия орган и на Комисиите на Европейската икономическа общност и на Европейската общност за атомна енергия, упоменати в член 1; Разпоредбите на членове 7, 8 и 9 от този регламент се прилагат за тях от 1 януари 1968 г., а разпоредбите на член 14 от него се прилагат по аналогия от 6 юли 1967 г. до 31 декември 1967 г.

¹ОВ 152, 13.7. 1967 г., стр. 2.

²ОВ 187, 8.8. 1967 г., стр. 1.

Периодът, през който се правят плащанията, предвидени в член 1 се взема предвид при изчисление на обезщетението за преместване и пенсионните права.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 25 юли 1967 година.

За Съвета:

Председател

FR . NEEF